

bidra till detta gemensamma mål. Elfenbenskusten, som har undertecknat Ohada-konventionen (organisationen för harmonisering av bolagsrätt i Afrika), bekräftar sitt åtagande att tillämpa bestämmelserna i konventionen.

Parterna förbinder sig att i överensstämmelse med bestämmelserna i artikel 4 kontinuerligt arbeta för förbättrade villkor för näringslivet.

Artikel 6

Stöd till genomförandet av bestämmelserna

Parterna är eniga om att handelsrelaterade bestämmelser, där samarbetet ska inriktas på de områden som anges i respektive kapitel i detta avtal, är väsentliga för att uppnå målen med detta avtal. Detta samarbete ska ske i överensstämmelse med bestämmelserna i artikel 4.

Artikel 7

Uppbyggnad och modernisering av produktionssektorerna

Parterna bekräftar sin vilja att i samband med genomförandet av detta avtal verka för att förbättra konkurrenskraften hos de av Elfenbenskustens produktionssektorer som berörs av detta avtal.

Parterna är överens om att samarbeta med hjälp av samarbetsinstrumenten och bestämmelserna i artikel 4 och att stödja

- den privata sektorns omorientering i förhållande till de nya ekonomiska möjligheter som detta avtal skapar,
- utformning och genomförande av moderniseringsstrategier,
- förbättring av den privata sektorns förutsättningar och det företagsklimat som avses i artiklarna 5 och 6,
- främjandet av ett partnerskap mellan de båda parternas privata sektorer.

Artikel 8

Samarbete om skattepolitisk anpassning

1. Parterna medger att det kan medföra svårigheter för Elfenbenskusten att avskaffa eller avsevärt sänka tullarna såsom föreskrivs i detta avtal och är överens om att inleda dialog och samarbete på detta område.

2. Mot bakgrund av den tidsplan för avveckling som parterna kommit överens om i detta avtal är de eniga om att inleda en fördjupad dialog om de skattepolitiska anpassningsåtgärder som ska vidtas för att på sikt säkra budgetbalans i Elfenbenskusten.

3. Parterna är överens om att samarbeta inom ramen för bestämmelserna i artikel 4, bl.a. genom att främja stödåtgärder på följande områden:

- a) Betydande bidrag till att utjämna de skattemässiga nettoeffekterna på ett sätt som till fullo stämmer överens med skattereformerna.
- b) Stöd till omläggningen av skattepolitiken vid sidan av dialogen på detta område.

Artikel 9

Samarbete i internationella forum

Parterna ska sträva efter att samarbeta inom alla internationella forum där frågor som är relevanta för detta partnerskap behandlas.

AVDELNING III

HANDELSORDNING FÖR VAROR

KAPITEL 1

Tullar och icke-tariffära åtgärder

Artikel 10

Tullar

1. Med *tull* avses varje form av tull eller annan avgift som påförs på eller i samband med import eller export av varor enligt WTO:s regler.

Denna bestämmelse ska inte tolkas så att den är tillämplig på interna tullar eller avgifter eller tullar eller avgifter med motsvarande verkan vid den tidpunkt då de lämnar territoriet.

2. Den bastullsats på vilken de gradvisa sänkningarna ska göras ska för varje produkt vara den tullsats som anges i parternas respektive tidsplaner för avveckling av tullarna.

Artikel 11

Avgifter

Parterna bekräftar sitt åtagande att följa bestämmelserna i artikel VIII i Gattavtalet från 1994.

Artikel 12

Tullar på produkter med ursprung i Elfenbenskusten

Produkter med ursprung i Elfenbenskusten ska importeras tullfritt till gemenskapen, med undantag för de produkter och enligt de villkor som anges i bilaga 1.

Artikel 13

Tullar på produkter med ursprung i gemenskapen

Tullarna på produkter med ursprung i gemenskapen som importeras till Elfenbenskusten ska sänkas eller avskaffas enligt tidsplanen för avveckling av tullar i bilaga 2.

Artikel 14

Ursprungsregler

1. I detta kapitel gäller *med ursprung* i varor som uppfyller de ursprungsregler som gällde den 1 januari 2008 på parternas territorium.

2. Parterna ska senast den 31 juli 2008 upprätta en gemensam ömsesidig ordning för ursprungsregler, som ska grunda sig på ursprungsreglerna i Cotonouavtalet och syfta till att förenkla dessa samtidigt som hänsyn tas till Elfenbenskustens utvecklingsmål. Denna nya ordning ska genom ett beslut av kommittén för det ekonomiska partnerskapet (AEP-kommittén) integreras med detta avtal. Om parterna inte kan enas, ska den ordning gälla som är mest fördelaktig för Elfenbenskusten; antingen gemenskapens gällande ordning eller de förbättrade reglerna från Cotonouavtalet.

3. Senast tre år efter att detta avtal trätt i kraft ska parterna se över gällande ursprungsregler i syfte att förenkla begreppen och metoderna för att fastställa ursprunget med hänsyn till Elfenbenskustens utvecklingsmål och i överensstämmelse med Västafrikas utvecklingsmål. Vid denna översyn ska parterna beakta den tekniska utvecklingen, produktionsprocesser och alla andra faktorer, inklusive pågående reformer av ursprungsreglerna som kan medföra att den ömsesidiga ordning som förhandlats fram behöver ändras. Varje sådan ändring eller ersättning ska göras genom ett beslut av AEP-kommittén.

Artikel 15

Frysningssklausul

1. Från och med den dag då detta avtal träder i kraft får det i handeln mellan parterna inte införas några nya importtullar och de tullar som redan tillämpas på handeln mellan parterna får inte höjas.

2. Trots vad som sägs i punkt 1 får Elfenbenskusten i samband med det slutliga införandet av Ecowas (Västafrikanska staters ekonomiska gemenskap) gemensamma yttre tulltaxa se över bastullsatserna för produkter med ursprung i Europeiska gemenskapen fram till den 31 december 2011, under förutsättning att den samlade effekten av dessa tullar inte överskrider effekten av de tullar som anges i bilaga 2. AEP-kommittén ska göra de ändringar som krävs i bilaga 2.

Artikel 16

Exporttullar, exportskatter och andra exportavgifter

1. Från och med den dag då avtalet träder i kraft får det inte införas några nya exporttullar eller avgifter med motsvarande verkan i handeln mellan parterna, och de tullar och avgifter som redan tillämpas får inte höjas.

2. I undantagsfall får Elfenbenskusten efter samråd med gemenskapen införa tillfälliga exporttullar eller avgifter med motsvarande verkan på ett begränsat antal ytterligare varor eller höja befintliga tullar eller avgifter, om landet kan påvisa särskilda behov i fråga om intäkter, skydd av en industri under utveckling eller miljöskydd.

3. Parterna är överens om att se över bestämmelserna i denna artikel i AEP-kommittén senast tre år efter att detta avtal trätt i kraft, samtidigt som man till fullo tar hänsyn till konsekvenserna för Elfenbenskustens utveckling och diversifieringen av landets ekonomi.

Artikel 17

Förmånligare behandling genom frihandelsavtal

1. Inom de områden som omfattas av detta kapitel ska gemenskapen bevilja Elfenbenskusten sådan förmånligare behandling som kan följa av att gemenskapen blir part i ett frihandelsavtal med tredje part efter att detta avtal undertecknats.

2. För de frågor som omfattas av detta kapitel ska Elfenbenskusten bevilja gemenskapen sådan förmånligare behandling som kan följa av att Elfenbenskusten blir part i ett frihandelsavtal med någon betydande handelspartner efter att detta avtal undertecknats.

3. Om någon betydande handelspartner beviljar Elfenbenskusten en betydligt förmånligare behandling än gemenskapen gör, ska parterna samråda och gemensamt besluta om hur bestämmelserna i punkt 2 ska tillämpas.

4. Bestämmelserna i detta kapitel ska inte innebära någon skyldighet för parterna att ömsesidigt utvidga eventuell förmånsbehandling som gäller till följd av att någon av parterna är part i ett frihandelsavtal med tredje part när detta avtal träder i kraft.

5. Med *frihandelsavtal* avses i denna artikel ett avtal som avsevärt liberaliserar handeln och som i väsentlig grad undanröjer eller avskaffar all diskriminering mellan parterna, genom att befintliga diskriminerande åtgärder undanröjs och/eller att nya diskriminerande åtgärder eller mer diskriminerande åtgärder förbjuds, antingen när detta avtal träder i kraft eller enligt en rimlig tidsplan.